

امور اداره و تحریریه ایچون
محور دك مطبعه سنه مراجعت
اولفق لازمدر .

منافع ملك و دوانه خادم و ادبیات ،
قنون ، معارف و صنایع دق باحث
هفته اق غزته در .

مراكز توزیعی استانبول
کتابخانه سیدر .

مجموعه ادبیات

۱۳۱۸

غروش
۲۰ برسنه لك آبونه بدلی { در سعادت
۱۲ التي آیلق } ایچون
۲۶ برسنه لك
۱۰ التي آیلق { طشره ایچون

آبونه اجرقی مقابلنده پوسته
پولی دخی قبول ایدیلیر .

غزته لك منتظماً نشرینی محوردك
مطبعه سی تعهد ایدر .

حقارنده اولوب يوقسه كندی مفتونلرينه دایما
مجازات ایله درس تربیت ویرن او بکارلق عالمترینک
مضربه مغربه سندن سینه سی قوتاره میان کنجیلر
اوزندن حیاتک صوک دملرینه قدر نجه فاقتی رفع
ایمان علل و امراض کونا کونا ایچنده آرتق تاهل
خاطرات لطیفه سیله امید سعادتی تخیل ایده مز اولور لر.
بناء علیه بوکی معلول کنجیلر دنیاده ثروت و سامانک
محضاً بر طاقم ذوقیات و حظوظات نفسانیه به صرف
اولفق ایچون لازم اولدیفنی اولدن ادعا ایدر ارایکن
شمدی اوعله خاتمه و پروپ یادکار متروکه سندن
قورتلوق ایچون امواله تقوده عرض احتیاج ایتمش
اولور لر .

هیها! بونلر اوله یادکار لردر که حیاتک
صوک دملرینه قدر بحراری وجودک الک هجری
کوشه لرنده کونا کون صور و اشکال مرضیه ده
بولدقن ماعدا انسانک اولادینه ، احفادینه قدر
برقوة انتقالبیه حیث برولتدیفندن ابون واجدادک
متروکات تقدیه و مالبه سنی بطریق الورانه اخذ
وقیض ایلیه جک اولان اولادواجفادک بومرضلری
دخی برابر آله جقاری شه سزدر .

اشته بوکی بکارلنک دورۀ شامتلرینه گرفتار
اولانلرک تاهلاری دهها زیاده موجب مضرت
اوله جفتدن بوکیلرک هیچ بر وقت تاهلرینه
مساعدۀ اولته من .

حاصلی عمر انساننک الک عزیز و الک قیمتی
اولان کنجیلک زمانلرینی بکارلنک کونا کون
سفاهتلی ایچنده امرار ایلیانلرک عاقبت حیاتیه لری
هیچ بر وقت شایان ممنونیت احوالی تشکیل
ایله مدیکی هر طرفجه کورلنکده اولدیفنی حالده
برجوق ممالکده ینه بکارلر کیتدکجه جوغالمقصد
وبو یوزدن ظهور و حصولی طبیعی اولان فجایع

بن متأثر متبہج کیتمک ایچون رخصت ایسته دیکم
زمان . خیر سزه براز کان چالیمده اوله دیدی .
صکره غارسونه امرایتدی . اونم ایچدیکمدن
کترسه که! - اوچالادی بن دیکلدهم . او ایچدی
بن اغلامد . غازیو باغجه سته چیقدیفمز زمان متباب
طلونوق ضیالریله لوحه سفالتی ، بولسدیفمز محلی
تنویر ایله دی .

بریاغورلی کون ایدی ساده شمشکر چاقور ،
زمینده فورتلر قویبوردی . دریا قودورمش بر
آرسلان کی کوبورمش ، غازیو اوزرینه دهشتلی
مجوملر ایدبوردی . سجادن آتشلر یاغور ، طراقلر
ایشدیلور . زمینده دکزلر کوبوربور . طالقلر
ساجلیور یاغور متمادی یاغوبوردی . یاغور لغمه
بورونه رک اوچ درت ککی معرفتله اوطوقان ایچنده
مزینک غریب طابوتی طاشیدیم . انی مزاره
کومدکن صکره اومه قوشه رق قانی مندیل آدم .
دولابده برمحفظه درونه برانتظام تام ایله قویارکن
قانی مندیل قانی مندیل دیبه حایقیردم .

۳ شباط ۱۳۱۶ ع شاق زاده

محمود مریم

اولیک بکارلق

— مابعد —

لکن بوجبوریت لطیفه ، بوسعادت حال بکارلنک
ادوار سفاهت و هنکامۀ ظلمتک یادکار خزانیه
داغدار اولیان دهاطوغریسی خاطرۀ منحوسه سی
اولان برعلت مدهشه ایله معلول بولنیان اشخاص

سؤال ایرادینه حاجت براقسزین بویکی اداره تعیش آراسنده کی فرق و تفاوتی که زیاده شهرلرده کی زینت و دبده و کورمه نکلک تشکیل ایلدیکنی و طایع بشریه نك بویله دبده و آلایشه اولان انهمایکی شهرلیرده دهازیاده اجرای نفوذ ایلیرک انلری برطاق اسرافات و بی لزوم مصارفه سوق ایلنوب کویلیرایسه کرک فقر و ضرورتلرندن و کرکسه شهرلرده کی زینت و آلایشن بالضرور و محرومیتلرندن مألوف بولندقلری اصول تربیه دایرمنده تصرف و اقتصاد فوق العاده رعایت ایندکلی فی ذکر ایلرزه حقیقه برکوبلی ایلر برشرلی عالمه نك اصول اداره سی سنجیده میزان تدقیق ایلیرجک اولورسه کی ایکسکسک آراسنده الوم نسبت قبول ایتیمه جک درجه ده فرقلر بولنورکه بو فرقلر نسبتده اوله رق کویلرله شهرلرده کی تأهل قضیه سی ده بشقه لشور .

مابعدی وار

دو قنور

۱. رنیه

تراجم حکم العرب والقرس

من تمسک بالدين علا قدره

دینه تمسک ایدنه نك قدری عالی و برتر اولور.

من ايقن بالمجازات لم يعمل سوء

مجازات ایتان و ادراک ایدن مساوی احوالی

ارتکاب ایتمز .

لكل شيء في قلبه سبب

بتون اشیانك قلب و تحولنده بر سبب و بر علت

واردر .

دخی آلاشدیکنه ترقی ایتمکده در ، اشته بوده اک زیاده بیوک شهر و قصبه لرده واقع اولدیقه نظرآ معیشت حاضره و اصول تربیه نك بکارلق اوزرینده بیوک بر تأثیر اجرا ایلدیکی کورولمکده در . حقیقه کوچک قصبه لرله کویلرله نادراً تصادف اولتان بکارلره شهرلره بیوک قصبه لرده بیکلرجه تصادف اولمقده در که بویکی احوالک تعمی نفوس عمومی نك تدبیرسی نتیجه ویرمکده در .

کویلرله قصبه ویا شهرلرده کی اصول معیشتده کوریلان تبدلات عظیمه نسبتده و اصول تربیه تحت تأثیرنده حصول یافته اولان تأهلک انتاج ایلرجه کی منافع مادیه و ظاهریه دخی بشقه در . بونلری ایضاح ایلمز دن اول بکارلک تکثر و تعممه باعث اولانلر افراد بشریه نك ذکر قسمی تشکیل ایدنلر اولدیقی شورا جقده بالمناسبه بیان ایلر قصبه لرله کویلرده کی فرق و تفاوتی بوجه آتی ذکر ایلرم .

کویلر قصبه لر و شهرلره نسبتله دائماً محدود اهالی بی محتوی اولدیقی درجه ده ساده و بسیط براداره تعیشی و اونسبتده اقتصاد کارانه بعضی اکلتجه لری شامل بولندیقندن بورالرده بکارلردخی بوو آئیده کی اسبابدن طولانی آزو محدود بولمقده در : کویلیر برکره قصبه لیره نسبتله فقر و ضرورت اجتماعیدن اولوب بونک نتیجه سی چالشوبیمکه و چولق چو جغی کچندرمکه مجبوریت حاصل ایندیکندن هر خصوصده قصبه و شهرلیره نسبتله بر سادهلک ، بر بسیطلک اینجده بولنورلر . اشته بوساده لک بوسیطلک شهرلرده اولان غوائل عالمه دن کویلیری آزاده قیلار . مثلاً بر شهرده متمکن اولان اورته حاللی بر عالمه ماهیه بیک غروش مصارف ایلر کچمه بیلورسه عین نفوسی مشتمل بر عالمه کویلرله کوبلی اوله رق ینه اورته حالده یوز غروش ایلر کچیر . بوبابده